

إذا كنت ضحية للعنف ضد الأطفال أو سوء المعاملة،  
أو إذا كنت تعتقد أن شخصا ما يتعرض لذلك،

# قم بالإبلاغ عن ذلك الآن!

اتصل برقم الهاتف المجاني لعموم الولاية للآباء، وأولياء الأمور، والتلاميذ (مبلغون غير مكلفون):

**1 (800) 342-3720**

إذا كنت تعاني من إعاقة أو صعوبة في السمع، يرجى الاتصال بالخط المخصص لضعاف السمع (TDD/TTY)  
**1 (800) 638-5163**

إذا كنت تعتقد أن طفلا ما يواجه خطرا مباشرا، يرجى الاتصال بالرقم **911**.

لمزيد من المعلومات:

مكتب خدمات الأطفال والعائلات، [.ocfs.ny.gov/main/cps](http://ocfs.ny.gov/main/cps)